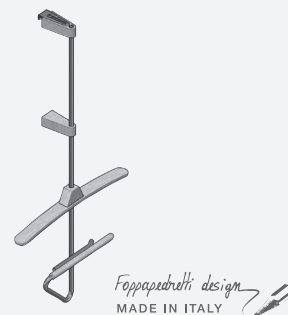


FOPPAPEDRETTI®

Appendimi

Istruzione montaggio e uso
Instructions for assembly and use
Instructions de montage et mode d'emploi
Montage- und Gebrauchsanweisung
Instrucciones de montaje y uso
Aanwijzingen voor de montage en het gebruik

Appendiabiti da porta o da parete
Over-the-door or wall clothes valet
Portemanteau pour porte ou un mur
Over-the-door oder Wand Herrendiener
Percha para puertas o pared
Over-the-door of wand dressboy



Foppapedretti design
MADE IN ITALY

Avvertenze

Warning

Avvertissement

Warnung

Advertencias

Waarschuwingen

Leggere attentamente e conservare per future referenze

- Accertarsi del corretto montaggio prima del suo impiego.
- Controllate periodicamente che le viti di montaggio siano sempre ben bloccate.
- Prima di forare, assicurarsi che non vi siano passaggi di condutture elettriche e/o idrauliche.
- Pulire con un panno umido o del detergente neutro (no solventi) e asciugare accuratamente.

Read the instructions carefully and keep for future reference

- Make sure the item has been assembled correctly before use.
- Check regularly that the assembly screws are perfectly secure.
- Before drilling, make sure that there are no electric mains and/or water pipes in the wall.
- Clean with a damp cloth or with neutral detergent (not solvents) and dry carefully.

Lire attentivement et conserver en cas de besoin

- S'assurer que le montage est correct avant son emploi.
- Contrôlez régulièrement que les vis de fixation soient bien bloquées.
- Avant de percer, s'assurer qu'il n'y ait pas le passage de conduites électriques et/ou conduites d'eau.
- Nettoyez à l'aide d'un chiffon humide ou de détergent neutre (non-solvants) puis essuyez-le soigneusement.

Aufmerksam lesen und für zukünftige referenzen aufbewahren

- Mit einem feuchten Tuch oder einem neutralen.
- Kontrollieren Sie regelmäßig, daß die Montageschrauben immer gut festgezogen sind.
- Vor dem Bohren sicherstellen, daß keine elektrischen Leitungen und/oder Wasserleitungen in der Wand Durchlaufen.
- Mit einem feuchtem Tuch oder neutralem Reinigungsmittel (keine Lösungsmittel) reinigen und gut abtrocknen.

Leer atentamente y conservar para futuras referencias

- Asegurarse que el montaje sea correcto antes de su utilización.
- Controlar periódicamente que los tornillos de montaje estén siempre bien bloqueados.
- Antes de agujerear, asegurarse que non pasen conductores eléctricos y/o hidráulicos.
- Limpiar con un paño húmedo o con detergente neutro (no con solventes) y secar cuidadosamente.

Lees deze aanwijzingen met aandacht en bewaar ze voor gebruik later

- Voor gebruik controleren dat de montage op de juiste wijze is uitgevoerd.
- Controleer regelmatig dat de montageschroeven altijd goed zijn vastgezet.
- Voor het boren dient te worden gecontroleerd dat er zich geen electriciteits-en/of waterleidingbuizen in de muur bevinden.
- Met een vochtige doek of een neutraal reinigingsmiddel (geen oplosmiddelen) schoonmaken en zorgvuldig droogmaken.

Modo d'uso

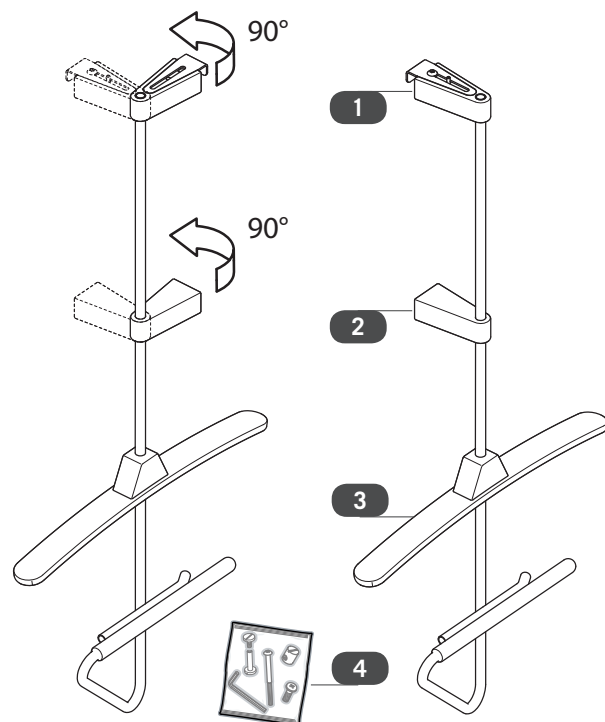
Instruction for use

Mode d'utilisation

Bedienungsanweisung

Modo de uso

Gebruiksaanwijzing



I_Ogni codice ricambio deve essere sempre composto da dieci cifre: completare gli eventuali codici da otto cifre con le due indicanti il colore.

Attenzione: le sostituzioni devono essere richieste solamente tramite il rivenditore.

GB_ Every code reciprocation always must be composed from ten figures: to complete the eventual codes from eight indicating figures with the two color.

Note: the replacement parts may only be ordered through the retailer.

F_ Chaque code je rends doit être toujours composé de dix chiffres : compléter les éventuels codes de huit chiffres avec deux heures indiquant la couleur.

Attention: les substitutions ne peuvent être effectuées que par l'intermédiaire du revendeur.

D_ Jeder Code gebe ich zurück muß mich immer aus zehn Zahlen zusammensetzen: die möglichen Codes von acht Zahlen mit zwei Stunden zu vervollständigen, die die Farbe angeben.

Wichtig: ersatz darf nur über den Händler angefordert werden.

E_ Cada código vuelvo debo siempre ser compuesto de diez cifras: completar los posibles códigos de ocho cifras con las dos horas que indican el color.

¡Atención! las sustituciones deben ser solicitadas solamente a través del revendedor.

NL_ Elke code geef ik moet altijd uit tien cijfers samengesteld zijn terug: de eventuele codes van acht cijfers met twee uur aanvullen dat de kleur aangeeft.

Opgelet: vervangingen dienen uitsluitend via de wederverkoper te worden besteld.

Naturale 03

Noce 06

Bianco 10

Canaletto 76

Wengè 86

RICAMBI - SPARE PARTS

1 cod.00907456 . .

2 cod.0043715636

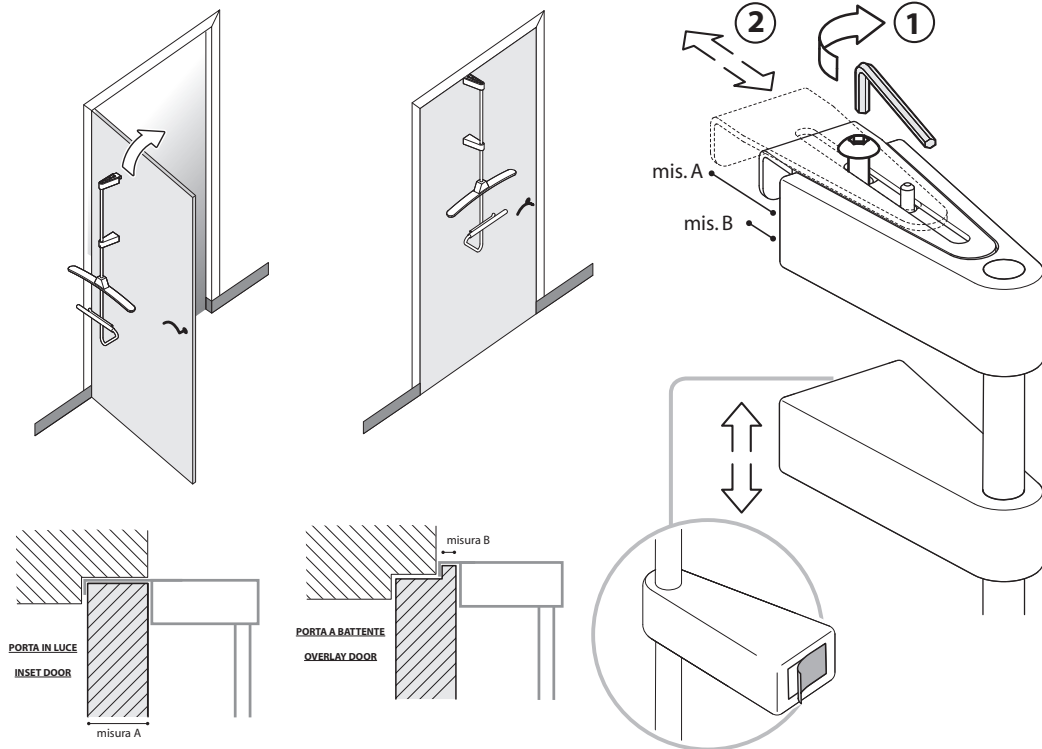
3 cod.00907457 . .

4 cod.7010173200

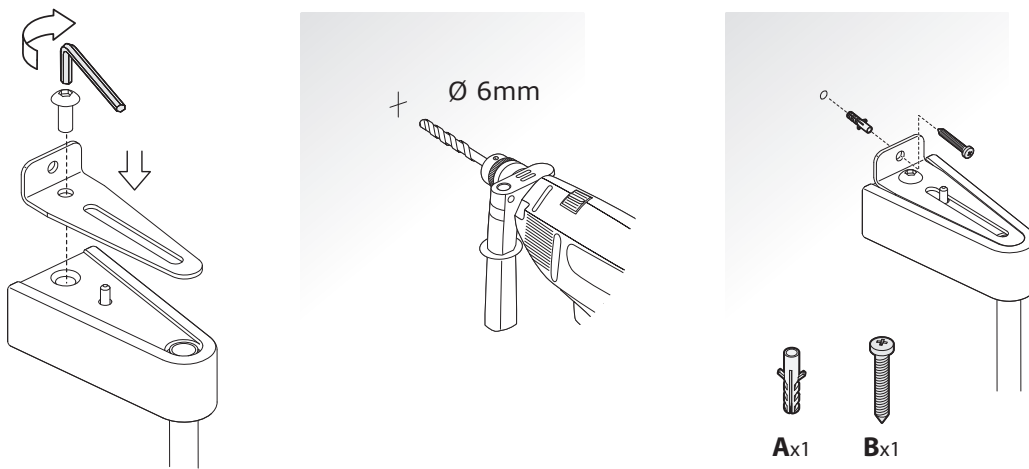
FOPPAPEDRETTI

Via A. Volta, 11 - 24054 Grumeto (de Norte)
Bergamo, Italy tel +39 035.8301497 fax +39 035.831283
www.foppapedretti.it

FISSAGGIO A PORTA - DOOR FIXING



FISSAGGIO A MURO - WALL FIXING



Composizione Composition Composition Materialien Composición Materialien

- Tubo in ferro cromato.
- Distanziale centrale in gomma.
- Spalla in legno di faggio verniciato.

- Rohr aus verchromtem Eisen.
- Zentrales Zwischenstück aus Gummi.
- Schulter aus lackiertem Buchenholz.

- Chrome plated iron tube.
- Central rubber spacer.
- Shoulder beech wood.

- Tubo de hierro cromado.
- Distanciador central de goma.
- Madera de haya barnizada hombro.

- Tube en fer chromé.
- Ecarteur central en caoutchouc.
- Bois de hêtre épaule.

- Verchromd stalen buis.
- Rubber midden afstandhouder
- Schouder van gelakt beukenhout.